

SEATERHEADS - TRIEBEL Seaterhead - Caliber 5.6/.223 - Type: R103

Accessory for Seater with Crimp and Bench-Rest-Seaters from Triebel.

You will find further informations in the manual.

[The manual can be found here](#)

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: TRIEBEL Seaterhead - Caliber 5.6/.223 - Type: R103
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2008263
- Mfr. No.: 3000062
- Diameter (in): 0.223
- Delivery weight: 0.015kg

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den TRIEBEL Geschosssetzstempel](#)
- [English: Safety Instruction Guide for TRIEBEL Seaterhead Caliber 5,6/.223 Type: R103](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad para TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223 Type : R103](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per TRIEBEL Seaterhead Caliber 5,6/.223 Tipo: R103](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223 Type: R103](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223 Typ: R103](#)
- [Suomi: TRIEBEL Seaterhead Käyttöohje ja Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL Seaterhead Caliber 5,6/.223 Type: R103](#)

Sicherheitshinweise für den TRIEBEL Geschosssetzstempel

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des TRIEBEL Geschosssetzstempels – Kaliber 5,6/.223 – Typ: R103. Diese Anleitung enthält wichtige Sicherheitsinformationen und Hinweise zur sicheren Verwendung des Produkts. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur von Personen verwendet wird, die die entsprechenden Kenntnisse im Umgang mit Waffen und Munition haben.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck, um Risiken zu vermeiden.
- Lagern Sie das Produkt an einem sicheren Ort, der für Kinder unzugänglich ist.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Gehörschutz, während der Nutzung.
- Achten Sie darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Halten Sie sich an die Anweisungen in der Bedienungsanleitung, um Verletzungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Geschosse und Zubehörteile, um die Sicherheit zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation:

- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Geschosssetzstempels in gutem Zustand sind.
- Befestigen Sie den Geschosssetzstempel sicher an der entsprechenden Matrize.
- Überprüfen Sie, ob alle Verbindungen fest und sicher sind, bevor Sie mit der Nutzung beginnen.

2. Nutzung:

- Stellen Sie sicher, dass Sie alle Sicherheitsvorkehrungen getroffen haben, bevor Sie mit dem Setzen der Geschosse beginnen.
- Führen Sie den Geschosssetzvorgang langsam und gleichmäßig durch, um Fehler und Unfälle zu vermeiden.
- Überprüfen Sie das Ergebnis nach jedem Satz, um sicherzustellen, dass die Geschosse korrekt gesetzt sind.
- Reinigen Sie den Geschosssetzstempel regelmäßig, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoffabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass keine gefährlichen Materialien im Produkt vorhanden sind, bevor Sie es entsorgen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich des TRIEBEL Geschossetzstempels wenden Sie sich bitte an den entsprechenden Ansprechpartner in Ihrem Land. Achten Sie darauf, dass alle Anfragen zu Sicherheitsfragen über die offiziellen Kanäle erfolgen.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitsanweisungen den Anforderungen der EUVerordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) entsprechen. Ihre Sicherheit ist uns wichtig, und wir empfehlen Ihnen, diese Anweisungen stets zu befolgen.

Safety Instruction Guide for TRIEBEL Seaterhead Caliber 5.6/.223 Type: R103

Introduction

Thank you for choosing the TRIEBEL Seaterhead Caliber 5.6/.223 Type: R103. This product is designed to enhance your reloading experience with safety and efficiency in mind. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe usage and compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

To ensure your safety and the safety of others, please observe the following general safety guidelines:

- Always read the product manual before use.
- Ensure that the product is suitable for your specific reloading needs.
- Store the product in a safe and dry place, away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of damage or wear.
- Do not use the product if it appears damaged or malfunctioning.
- Follow all local laws and regulations regarding reloading and firearm accessories.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities.

Specific Safety Precautions for Use

When using the TRIEBEL Seaterhead, please observe the following specific safety precautions:

- Ensure that the Seaterhead is compatible with your reloading equipment.
- Use only the recommended components and materials for your reloading process.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when reloading.
- Keep your work area clean and organized to prevent accidents.
- Never leave the reloading process unattended.
- Be aware of your surroundings and ensure that no unauthorized persons are nearby while reloading.
- Do not exceed the recommended load specifications provided by the manufacturer.

Instructions for Installation and Usage

To ensure proper installation and usage of the TRIEBEL Seaterhead, follow these steps:

1. Installation:

- Ensure that your reloading press is securely mounted and stable.
- Remove any existing Seaterhead or tool from the press.
- Insert the TRIEBEL Seaterhead into the press according to the manufacturer's instructions.
- Tighten the Seaterhead securely to prevent movement during use.

2. Usage:

- Prepare your reloading components, including cases, bullets, and powder.
- Set the desired seating depth based on your reloading specifications.
- Place a case in the press and ensure it is properly aligned.
- Operate the press to seat the bullet into the case.
- Inspect each completed round for proper seating and overall quality.
- Store completed rounds in a safe and organized manner.

Disposal Instructions

When disposing of the TRIEBEL Seaterhead or any associated materials, please follow these guidelines:

- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Check local regulations for proper disposal methods for reloading accessories and materials.
- If the product is damaged or no longer usable, consider recycling parts where possible.
- Ensure that all hazardous materials are handled and disposed of according to local laws.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance regarding the TRIEBEL Seaterhead, please refer to the product manual or the manufacturer's official website.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety is our priority. Enjoy your reloading experience with the TRIEBEL Seaterhead!

Instrucciones de Seguridad para TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223

Introducción

Gracias por elegir el TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223. Este accesorio está diseñado para su uso con Crimp y BenchRestSeaters de Triebel. Es importante seguir estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté en condiciones óptimas antes de usarlo.
- Mantén el Seaterhead fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Usa el producto solo para su propósito previsto.
- Revisa regularmente el producto en busca de desgaste o daños.
- Si notas algún daño, deja de usar el producto y consulta el manual.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas de seguridad al manipular el Seaterhead para proteger tus ojos de posibles fragmentos.
- Usa guantes de protección para evitar cortes o lesiones en las manos.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstrucciones.
- No fuerces el Seaterhead más allá de sus especificaciones de uso.
- No uses el Seaterhead si estás bajo la influencia de alcohol o drogas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y ordenada.
- Verifica que el Seaterhead esté limpio y libre de residuos.
- Coloca el Seaterhead en el equipo correspondiente asegurándote de que esté bien ajustado.
- Consulta el manual para obtener instrucciones específicas sobre la instalación.

2. Uso:

- Antes de comenzar, revisa que todos los equipos estén en buen estado.
- Utiliza el Seaterhead siguiendo las instrucciones del manual.
- Mantén las manos alejadas de las partes móviles durante el uso.
- Después de usar, apaga y desconecta cualquier equipo relacionado.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el Seaterhead, deséchalo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de este tipo.
- No arrojes el Seaterhead en la basura común; busca puntos de reciclaje o eliminación adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

- Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto, busca un punto de contacto en la UE que pueda asistirte.

Recuerda que es tu responsabilidad mantener la seguridad al usar este producto. Si tienes alguna duda sobre

su uso seguro, consulta el manual o contacta a un profesional.

Guide de Sécurité pour TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223 Type : R103

Introduction

Merci d'avoir choisi le TRIEBEL Seaterhead Calibre 5,6/.223 Type : R103. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de rechargement en toute sécurité et efficacité. Merci de lire ce guide de sécurité attentivement pour assurer une utilisation sécurisée et la conformité avec le Règlement Général sur la Sécurité des Produits (GPSR) de l'UE.

Directives de Sécurité Générales

Pour garantir ta sécurité et celle des autres, merci d'observer les directives de sécurité générales suivantes :

- Lis toujours le manuel du produit avant utilisation.
- Assuretoi que le produit convient à tes besoins spécifiques de rechargement.
- Range le produit dans un endroit sûr et sec, à l'écart des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe de dommage ou d'usure.
- Ne pas utiliser le produit s'il semble endommagé ou défectueux.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant le rechargement et les accessoires d'armes à feu.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

Lorsque tu utilises le TRIEBEL Seaterhead, merci d'observer les précautions de sécurité spécifiques suivantes :

- Assuretoi que le Seaterhead est compatible avec ton équipement de rechargement.
- Utilise uniquement les composants et matériaux recommandés pour ton processus de rechargement.
- Porte toujours un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors du rechargement.
- Garde ton espace de travail propre et organisé pour prévenir les accidents.
- Ne laisse jamais le processus de rechargement sans surveillance.
- Sois conscient de ton environnement et assuretoi qu'aucune personne non autorisée n'est à proximité pendant le rechargement.
- Ne dépasse pas les spécifications de charge recommandées fournies par le fabricant.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Pour garantir une installation et une utilisation appropriées du TRIEBEL Seaterhead, suis ces étapes :

1. Installation :

- Assuretoi que ta presse de rechargement est solidement fixée et stable.
- Retire tout Seaterhead ou outil existant de la presse.
- Insère le TRIEBEL Seaterhead dans la presse conformément aux instructions du fabricant.
- Serre le Seaterhead de manière sécurisée pour éviter tout mouvement lors de l'utilisation.

2. Utilisation :

- Prépare tes composants de rechargement, y compris les douilles, les balles et la poudre.
- Régle la profondeur de seating souhaitée en fonction de tes spécifications de rechargement.
- Place une douille dans la presse et assuretoi qu'elle est correctement alignée.

- Actionne la presse pour insérer la balle dans la douille.
- Inspecte chaque cartouche complétée pour un bon seating et une qualité globale.
- Range les cartouches complétées de manière sûre et organisée.

Instructions de Mise au Rebut

Lorsque tu te débarrasses du TRIEBEL Seaterhead ou de tout matériau associé, merci de suivre ces directives :

- Ne pas jeter le produit avec les déchets ménagers ordinaires.
- Vérifie les réglementations locales pour les méthodes de mise au rebut appropriées pour les accessoires et matériaux de rechargement.
- Si le produit est endommagé ou n'est plus utilisable, envisage de recycler les pièces lorsque cela est possible.
- Assuretoi que tous les matériaux dangereux sont manipulés et éliminés conformément aux lois locales.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire concernant le TRIEBEL Seaterhead, merci de te référer au manuel du produit ou au site officiel du fabricant.

Merci de prêter attention à ces instructions de sécurité. Ta sécurité est notre priorité. Profite de ton expérience de rechargement avec le TRIEBEL Seaterhead !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per TRIEBEL Seaterhead Caliber 5.6/.223 Tipo: R103

Introduzione

Grazie per aver scelto il TRIEBEL Seaterhead Caliber 5.6/.223 Tipo: R103. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di ricarica con sicurezza ed efficienza in mente. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e la conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR).

Linee Guida Generali di Sicurezza

Per garantire la tua sicurezza e quella degli altri, ti preghiamo di osservare le seguenti linee guida generali di sicurezza:

- Leggi sempre il manuale del prodotto prima dell'uso.
- Assicurati che il prodotto sia adatto alle tue specifiche esigenze di ricarica.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro e asciutto, lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di danni o usura.
- Non utilizzare il prodotto se appare danneggiato o malfunzionante.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti la ricarica e gli accessori per armi da fuoco.
- Segnala eventuali prodotti pericolosi o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

Quando utilizzi il TRIEBEL Seaterhead, ti preghiamo di osservare le seguenti precauzioni di sicurezza specifiche:

- Assicurati che il Seaterhead sia compatibile con la tua attrezzatura di ricarica.
- Utilizza solo i componenti e i materiali raccomandati per il tuo processo di ricarica.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi e guanti, durante la ricarica.
- Mantieni l'area di lavoro pulita e organizzata per prevenire incidenti.
- Non lasciare mai il processo di ricarica incustodito.
- Sii consapevole dell'ambiente circostante e assicurati che non ci siano persone non autorizzate nelle vicinanze durante la ricarica.
- Non superare le specifiche di carico raccomandate fornite dal produttore.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Per garantire un'installazione e un uso corretti del TRIEBEL Seaterhead, segui questi passaggi:

1. Installazione:

- Assicurati che la tua pressa di ricarica sia montata in modo sicuro e stabile.
- Rimuovi qualsiasi Seaterhead o attrezzo esistente dalla pressa.
- Inserisci il TRIEBEL Seaterhead nella pressa secondo le istruzioni del produttore.
- Serrare il Seaterhead in modo sicuro per prevenire movimenti durante l'uso.

2. Uso:

- Prepara i tuoi componenti di ricarica, inclusi bossoli, proiettili e polvere.
- Imposta la profondità di seduta desiderata in base alle tue specifiche di ricarica.
- Posiziona un bossolo nella pressa e assicurati che sia allineato correttamente.

- Aziona la pressa per inserire il proiettile nel bossolo.
- Controlla ogni cartuccia completata per una corretta seduta e qualità complessiva.
- Conserva le cartucce completate in modo sicuro e organizzato.

Istruzioni per il Conferimento

Quando ti liberi del TRIEBEL Seaterhead o di eventuali materiali associati, ti preghiamo di seguire queste linee guida:

- Non smaltire il prodotto nei normali rifiuti domestici.
- Controlla le normative locali per i metodi di smaltimento appropriati per accessori e materiali di ricarica.
- Se il prodotto è danneggiato o non più utilizzabile, considera il riciclo delle parti ove possibile.
- Assicurati che tutti i materiali pericolosi siano gestiti e smaltiti secondo le leggi locali.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi richiesta di sicurezza o ulteriore assistenza riguardante il TRIEBEL Seaterhead, ti preghiamo di fare riferimento al manuale del prodotto o al sito ufficiale del produttore.

Ti ringraziamo per la tua attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La tua sicurezza è la nostra priorità. Goditi la tua esperienza di ricarica con il TRIEBEL Seaterhead!

Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223 Type: R103

Introduksjon

Takk for at du valgte TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223 Type: R103. Dette produktet er designet for å forbedre din omstendighet med omlasting med fokus på sikkerhet og effektivitet. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å sikre trygg bruk og overholdelse av EU's generelle produkt sikkerhetsforskrift (GPSR).

Generelle sikkerhetsretningslinjer

For å sikre din sikkerhet og andres, vennligst overhold følgende generelle sikkerhetsretningslinjer:

- Les alltid produktmanualen før bruk.
- Sørg for at produktet er egnet for dine spesifikke omlastingsbehov.
- Oppbevar produktet på et trygt og tørt sted, utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser jevnlig produktet for tegn på skade eller slitasje.
- Bruk ikke produktet hvis det ser skadet eller defekt ut.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående omlasting og tilbehør til skytevåpen.
- Rapportere eventuelle usikre produkter eller hendelser til relevante myndigheter.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

Når du bruker TRIEBEL Seaterhead, vennligst overhold følgende spesifikke sikkerhetstiltak:

- Sørg for at Seaterhead er kompatibel med ditt omlastingsutstyr.
- Bruk kun anbefalte komponenter og materialer for din omlastingsprosess.
- Bruk alltid passende verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du omlaster.
- Hold arbeidsområdet rent og organisert for å forhindre ulykker.
- Aldri forlat omlastingsprosessen uten tilsyn.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for at ingen uautoriserte personer er i nærheten mens du omlaster.
- Ikke overskrid de anbefalte lastespesifikasjonene som er gitt av produsenten.

Instruksjoner for installasjon og bruk

For å sikre riktig installasjon og bruk av TRIEBEL Seaterhead, følg disse trinnene:

1. Installasjon:

- Sørg for at omlastingspressen din er sikkert montert og stabil.
- Fjern eventuelle eksisterende Seaterhead eller verktøy fra pressen.
- Sett inn TRIEBEL Seaterhead i pressen i henhold til produsentens instruksjoner.
- Stram Seaterhead sikkert for å forhindre bevegelse under bruk.

2. Bruk:

- Forbered omlastingskomponentene dine, inkludert hylser, kuler og krutt.
- Still inn ønsket settedybde basert på dine omlastingsspesifikasjoner.
- Plasser en hylse i pressen og sørg for at den er riktig justert.
- Betjente pressen for å sette kulen i hylsen.
- Inspiser hver fullført runde for riktig setning og total kvalitet.

- Oppbevar fullførte runder på en trygg og organisert måte.

Avfallsinstruksjoner

Når du kvitter deg med TRIEBEL Seaterhead eller eventuelle tilknyttede materialer, vennligst følg disse retningslinjene:

- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall.
- Sjekk lokale forskrifter for riktige avfallsmetoder for omlastingsutstyr og materialer.
- Hvis produktet er skadet eller ikke lenger brukbart, bør du vurdere å resirkulere deler der det er mulig.
- Sørg for at alle farlige materialer håndteres og kastes i henhold til lokale lover.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle sikkerhetsspørsmål eller ytterligere hjelp angående TRIEBEL Seaterhead, vennligst referer til produktmanualen eller produsentens offisielle nettsted.

Takk for at du følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Din sikkerhet er vår prioritet. Nyt din omlastingsopplevelse med TRIEBEL Seaterhead!

Instrukcja Bezpieczeństwa dla TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223 Typ: R103

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup TRIEBEL Seaterhead. Ten produkt jest przeznaczony do użytku z Seaterami z Crimp oraz BenchRestSeaterami. Proszę zapoznać się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Zawsze stosuj się do instrukcji obsługi oraz zaleceń producenta.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń, które mogą wpłynąć na jego bezpieczeństwo.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Używaj produktu tylko w połączeniu z odpowiednimi narzędziami i akcesoriami.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony lub niekompletny.
- Upewnij się, że obszar roboczy jest czysty i wolny od przeszkód.
- Unikaj kontaktu z oczami i skórą. W przypadku kontaktu, natychmiast przepłucz wodą.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja

- Upewnij się, że wszystkie elementy są czyste i sprawne przed rozpoczęciem instalacji.
- Zamontuj Seaterhead na odpowiednim narzędziu zgodnie z instrukcją producenta.
- Sprawdź, czy mocowanie jest stabilne i bezpieczne przed użyciem.

2. Użytkowanie

- Zawsze używaj odpowiednich środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne i rękawice.
- Podczas używania produktu, trzymaj ręce i inne części ciała z dala od obszaru roboczego.
- Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi ciśnienia i temperatury, aby uniknąć uszkodzeń i niebezpieczeństwa.
- Po zakończeniu pracy, upewnij się, że narzędzia są wyłączone i odłączone z zasilania.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych śmieci. Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań lub wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem TRIEBEL lub odwiedź naszą stronę internetową, aby uzyskać więcej informacji.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych instrukcji i życzymy bezpiecznego użytkowania TRIEBEL Seaterhead.

TRIEBEL Seaterhead Käyttöohje ja Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit TRIEBEL Seaterheadin, kaliberille 5,6/.223. Tämä lisävaruste on suunniteltu käytettäväksi Triebelin crimp ja benchrestseaterin kanssa. Tässä käyttöohjeessa annetaan tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitetulla tavalla.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat ampumatarvikkeiden käyttöä.

Erityiset Turvallisuusohjeet Käytössä

- Käytä aina suojaruukkeita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet ammusmateriaaleja.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Älä koskaan suuntaa aseesi piippua kohti itseäsi tai muita henkilöitä.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat turvallisesti paikoillaan ennen käyttöä.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnossa ja valmiita asennettavaksi.
- Asenna TRIEBEL Seaterhead seuraavasti:
 - Kiinnitä seaterhead crimp tai benchrestseateriin valmistajan ohjeiden mukaan.
 - Varmista, että kaikki liitokset ovat tiukasti kiinni.

2. Käyttö

- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetulla tavalla, eli kaliberille 5,6/.223.
- Seuraa käyttöohjeita tarkasti ja varmista, että kaikki vaiheet on suoritettu oikein.
- Älä ylikuormita tuotetta tai käytä sitä väärin.

Hävittämisohteet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, vaan käytä kierrätysohjeita, jos sellaisia on saatavilla.
- Varmista, että kaikki vaaralliset materiaalit on hävitetty asianmukaisesti.

Lisätietoja ja Tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista käyttöohjeet. Varmista, että sinulla on mukana tuotteen malli ja numero, kun otat yhteyttä.

Loppuhuomautus

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti käytettäessä TRIEBEL Seaterheadia. Noudata kaikkia

annettuja ohjeita ja varmista, että tuotteen käyttö on turvallista ja tehokasta.

Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223

Introduktion

Tack för att du valt TRIEBEL Seaterhead Kaliber 5,6/.223. Denna produkt är designad för att förbättra din upplevelse vid seating med crimp och benchrestseaters. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera alla osäkra produkter och olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar när du arbetar med produkten för att skydda mot eventuella skador.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från onödiga föremål för att undvika olyckor.
- Använd produkten endast för avsett ändamål. Följ noggrant instruktionerna för installation och användning.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller instabila miljöer.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation

- Kontrollera att alla delar är kompletta och i gott skick innan installation.
- Följ anvisningarna i manualen för att installera seaterhead korrekt.
- Se till att alla fästen är ordentligt åtdragna för att undvika att delar lossnar under användning.

2. Användning

- Placera den kalibrerade patronen i seaterheaden enligt manualens anvisningar.
- Justera inställningarna för att passa din specifika ammunition och användning.
- Utför alltid en testskott för att säkerställa att allt fungerar som det ska innan du använder produkten i större skala.

Avfallsanvisningar

- Avfall från produkten ska hanteras enligt lokala bestämmelser.
- Återvinn material där det är möjligt, och se till att avfall inte skadar miljön.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering av tekniska produkter.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din

TRIEBEL Seaterhead. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter.

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL Seaterhead Caliber 5,6/.223 Type: R103

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili TRIEBEL Seaterhead. Tento produkt je určen pro použití s Crimp a BenchRestSeaters od společnosti Triebel. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte produkt v souladu s pokyny výrobce.
- Zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a neobsahuje žádné viditelné poškození před použitím.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání produktu dbejte na vhodné ochranné pomůcky, jako jsou brýle a rukavice.
- Nezapomeňte, že práce s municí a střelivem vyžaduje vysokou úroveň opatrnosti a znalostí.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Před každým použitím se ujistěte, že je Seaterhead správně připojen a zajištěn na zařízení.
- Používejte pouze doporučené kalibry a typy střeliva.
- Nikdy se nedotýkejte spouště nebo jiných ovládacích prvků, pokud nejste připraveni k výstřelu.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný, aby se předešlo nehodám.
- Pokud se vyskytnou jakékoli problémy nebo nejasnosti, přestaňte používat produkt a obraťte se na odborníka.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace Seaterhead:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné součásti a nástroje.
- Připojte Seaterhead k zařízení podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je Seaterhead pevně a správně upevněn.

2. Použití Seaterhead:

- Nastavte požadovanou hloubku a tlak podle specifikací výrobce.
- Vložte náboje do zařízení a ujistěte se, že jsou správně umístěny.
- Pomalu a opatrně aktivujte zařízení a sledujte proces.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte Seaterhead na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte produkt podle pokynů výrobce, abyste zajistili jeho dlouhou životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu se ujistěte, že je zcela vyprázdněný a neobsahuje žádné nebezpečné materiály.
- Dodržujte místní předpisy a směrnice pro likvidaci elektronických a mechanických zařízení.
- Pokud si nejste jisti, jak správně produkt zlikvidovat, obraťte se na místní úřady nebo odborníky.

Kontakt pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Je důležité mít na paměti, že v případě nebezpečných situací je třeba informovat příslušné úřady.

Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání TRIEBEL Seaterhead!